





Нацыянальны банк Беларусі ўвёў у абарот новыя памятныя манеты

21 кастрычніка гэтага года Нацыянальны банк Беларусі, згодна з рашэннем Савета дырэктараў, увёў у абарот новыя памятныя манеты.

Як паведамілі БелТА і НАБ, у ўраўнялі інфармацыю Наббанка, адна з іх — сярэбраная, вартасцю 10 рублёў — прысвечана 200-годдзю з дня нараджэння Алама Мішэвіча. Дзве памятныя манеты сярэй "Гарады Беларусі" прысвечаны Паліцкаму ў гонар 500-годдзя атрымання горадам Магдэбургскага права — гэта сярэбраная і медна-нікелевая манеты, вартасцю 20 рублёў і адзін рубль.

Аляксей АРЭШКА.

Аўтарскі вечар польскага рэжысёра Кшыштафа Занусі

У Мінску, у кінатэатры "Пінер", па ініцыятыве Польскага інстытута адбыўся аўтарскі вечар выдання польскага кінарэжысёра Кшыштафа Занусі. Вечар суправаджаў паказам аднаго з апошніх фільмаў Занусі "Брат нашата Бог" (Польшча) у 1997 годзе пры ўдзеле італьянскай і нямецкай кінатрадыцый.

Выступленне перад пачаткам сеанса, Кшыштаф Занусі адказаў, што кар'ера стваралася на аснове п'есы аднаго малавядомага аўтара, святара невялікага прыходу. Гэты невядомы аўтар — Караль Вайцыха, які 20 гадоў таму стаў тэмай польскага кіно. Падпаймаў П. Караль пачынаў як акцёр, пазі, драматург, але потым ён стаў на шляху служэння Богу. У яго п'есе, так ніколі і не паставілі, бачна аўтабіяграфічная аснова. Але галоўны герой мае прытэатральны — мастацтва Адама Хмільбэскага, які адмовіўся ад артысцкай кар'еры і стаў святаром, святым братам Альбертам, каб служыць бедным. Гэта, кажаў польскі кінарэжысёр, быў "тэрапія жэст", які аказаў вылікі ўдзяння на маладога свяшчэнніка Карала Вайцыху.

К.Занусі выказаў адну з галоўных думак фільма: "нашымі імгненнямі ў жыццё і праблемамі рэалізаванае сябе так, як Бог заклікае", не скарачаючы пры гэтым шлях духоўнага развіцця. На яго думку, марксісцкая рэвалюцыйная спроба — пераскочыць праз духоўнае развіццё — менавіта таму і была асуджана на няўдачу.

Уладзімір ТРАЦЬКОЎ. У Брэсце затрыманы мясцовы жыхар, які падарэзаў па ўчыненні пяці забойстваў

Брэсцкай міліцыяй затрыманы 22-гадовага брэсцучаніна К., які падарэзаў па ўчыненні пяці забойстваў.

"Засяваўся" злачынца на мінулым тыдні, калі з асаблівай жорсткасцю забіў знаёмую жанчыну ў яе ўласным доме рыдубай.

Пасля выбыску ў доме ў К. быў знойдзены піставет. Як паведавала спецыяліст, менавіта з гэтага стала ў 1996—1997 г.г. была забіта апацызатар адной з АЭС Брэста, вядомага пачынаўшага камбіната, а таксама два таксісты-прыватнікі.

Палазроны па ўчыненні пяці забойстваў арыштаваны, супраць яго ўбуджана крымінальная справа.

Валянціна КАЗЛОВІЧ.

**ИММИГРАЦИЯ**

КАНАДУ для програмістаў, доктараў, інжынераў, спецыялістаў, чыноўнікаў, і т.д.

США для інвестараў, бізнесменаў.

Амерыканскія юрыдычныя фірмы WHITE ASSOCIATES

Званіце ў Мінск:

Тел. (017) 236-55-17, факс 229-00-01.

Званіце ў Маскву:

Тел. (095) 246-48-42, факс 246-14-32.

Подорожали жетоны, талоны — на очереди

Власти белорусской столицы приняли решение увеличить тариф на проезд в городском пассажирском транспорте. Начиная с 20 октября жетоны в микрометро можно купить уже за 3 тысячи рублей, а студенты, учащиеся и пенсионеры заплатят за одну поездку 1,5 тысячи. С 1 ноября по такой же цене будут продаваться талоны для проезда в автобусе, троллейбусе и трамвае.

Соответственно подорожали и проездные билеты. В ноябре месячный проездной билет на один вид транспорта будет стоить 130 тысяч рублей, на четыре вида — 240 тысяч.

Как стало известно корреспонденту БелТА, пассажиры, имеющие проездной на все четыре вида транспорта, могут пользоваться и автобусами экспрессных маршрутов, стоимость поездки в которых будет составлять 6 тысяч рублей.

Оксана ОСПИШЕВА.

Журналист "Народной воли" побывал в Японии. Что он там увидел...

1. Тайфун

— Сезон тайфунов уже заканчивается, так что поездка должна быть приятной, — напутствовал в дорогу японский дипломат.

Жаль, — получили заметил я. Хотелось бы познакомиться с тайфуном.

Последний, восьмой по счету, видимо, услышал мое пожелание и, потеснив седьмой, круто повернул на Японские острова. Наш самолет сел в Токийском аэропорту Нарита на его хвосте. Огромный "Боинг", который девять часов удивительно спокойно плыл в воздухе, вдруг затрясся, будто съехал с шоссе на ухабистую проселочную дорогу. В темных облаках он постоянно поворачивался то на одно крыло, то на другое, словно никак не мог отыскать в будущем море Японские острова. Но вот, кажется, нашел... В крошечной тьме он, подрагивая, резко пошел на снижение. Облака плыли так низко над землей, что дома и посадочная бетонная полоса показались одновременно.

Токийское телевидение показало следы тайфуна — поваленные деревья, опрокинутые машины, а также направление его движения на север, указывая время прохождения в том или ином районе, скорость ветра и т.д. Однако за окном гостиницы все выглядело довольно спокойно, и я решил немного прогуляться. Едва отошел от отеля метров сто, как начал накрапывать дождь. Неизвестно откуда налетел ветер. Он так крутанул мой зонтик, что я еле удержал его в руках и тут же услышал, как хрустнули и переломались на слухах две металлические спицы. Слышал проливной дождь, и прожелезился в метро и магазин. Я понял, что надо срочно возвращаться в гостиницу. Дальше наблюдал за тайфуном через окно. Все было, как в известной песне: "Деревья гнулись, и почка темная была".

Словом, тайфун — почти то же, что и наш белорусский ураган. С той лишь разницей, что о нем заранее оповещается население, а наш ураган всегда появляется неожиданно, как снег в июле. Ботаника Япония таким образом сводит до минимума потери от него, а белая Беларусь лишь подсчитывает убытки задним числом.

Тайфун внес коррективы в мою программу. Пришлось отменить поездки в некоторые места, зато удалось лучше познакомиться с жизнью столицы.

В Токио есть все

Даже трамвай и рикши. Здесь оставлена одна трамвайная линия, чтобы молодые горожане могли познакомиться с транспортом прошлого, на котором ездили их отцы и бабушки, и который они могут увидеть еще в некоторых странах.

В столице Страны восходящего солнца и летом, в тридцатиградусную жару, можно покаяться на лыжах, для чего построено огромное сооружение с "зимой" внутри.

В Токио есть автономный район Виртуальной республики Кансай. Эту загадочную страну никто не видит, но она реально существует. В ней есть столица, президент, правительственные учреждения, банки, библиотеки,



Это не театр, а вход на шиподом.

Эхо "Неразрывное единство" посредством московской поппсы

Уважаемая редакция! В последнее время мне часто приходится слушать передачи московской радиостанции "Молодежный канал". Признаться, некоторые особенности, присущие радиопередачам дружественной страны, оставляют, если выразиться мягко, неблагоприятное впечатление.

Казалось бы, какое нам дело до них? Но эти передачи прекрасно слышны на территории нашего государства — почему-то даже лучше, чем наши местные. И почему-то именно этот канал включен на всю мощь в наш Гомельский парк. Но если тебе что-то навязывают, то, я считаю, ты имеешь право на сей счет высказаться.

Не хотелось бы вести разговор о несудачных в политических материалах, касающихся нашей Беларуси. Остановлюсь лишь на формировании музыкального ряда. Для работников "братского" радиозвонка, как, впрочем, и для любого московского СМИ, почему-то не существует музыкального пространства от западной границы России до границы Великобритании, в лучшем случае — Германии. Для них музыка — это или российская поппа, или голоса с берегов Темзы или Рейна. О том, что в пространстве, рассматриваемом ими как "мертвая зона", находятся страны, обладающие высокоразвитой музыкальной культурой — Польша, Беларусь, Украина, Венгрия — они просто не задумываются. При формировании музыкального ряда эти страны московский "Молодежный канал" высокомерно "не замечает".

Некоторые передачи, построенные по принципу обратной связи со слушателями, особенно заставляют



Современный Токио.

"Асахи", которая выходит 8-миллионным тиражом, привлекает внимание не столько четкими, а сколько четкими, где она печатается, и рабочие места, напечатанные в электронике, сколько вертолётных площадок на крыше 16-этажного здания.

— Когда поступает важное сообщение, — поясняет сотрудник редакции, — отсюда срочно вылетает на место происшествия репортёрская бригада. Она часто прибывает туда раньше полиции или вместе с ней. И тогда уже перелет свой репортаж в очередине спецвыпуска.

Захожу в продовольственный магазинчик. Уютно, тихо, богатый выбор продуктов. Одна работница ставит возле выхода

напряженный график. Утром был на знаменитом острове Мидзидзима недалеко от Хиросимы, а сразу после обеда была назначена встреча в Токио. Предстояло на машине добраться до паромов, затем до аэропорта, а это нас ехало на такси, прилететь в Токио за 700 километров (расстояние между Мінскым и Москвой), устроиться в гостиницу и к тем часам дня добраться до института. Представьте, что такую дорогу пришлось бы проехать у нас, скажем, из районного центра Старые Дороги или Узда до подножья дохот до Москвы, устроиться там в гостиницу и вовремя быть на встрече. Сколько было бы неприятно. Да и никогда не успел бы за такое время.

А там никаких проблем, один приятный сюрприз. У меня было тридцать минут свободного времени в аэропорту, в гостинице в Токио успел принять душ, пообедать и за 10 минут до встречи был уже в институте.

Токио не один. Их несколько. Первый — тот, что на земле, с улицами, гостиницами, автомобилями и такси. Второй — под землей, с огромными торговыми центрами, супермаркетами, станциями метро, большими, как вокзалы. Токийское метро протянулось на 400 километров. И третий — тот, что над головой. Это эстакады скоростных дорог, железнодорожных путей городской электрички и суперскоростных поездов, которые проносятся над крышами невысоких домов. Это, наконец, сами крыши с многочисленными мостовыми и вертолётными площадками, садами, кафе и спортивными сооружениями.

Кстати, городские власти поощряют использование крыш, даже финансируют их преобразование.

Думаю, к опыту Токио по использованию крыш мирное сообщество еще придет. Посмотрите, сколько крыш вокруг! А ведь каждая из них сократила бы площадь зелёной зоны. Такое массовое использование крыш на зелёной планете может привести к тяжёлым последствиям. В некоторых странах уже созданы научные подразделения по будущему озеленению крыш. С работой одного такого института в Германии мне пришлось недавно ознакомиться. Их прогнозы и выводы впечатляют, проблема крыш вскоре остро встанет перед человечеством. Так вот в Токио ее уже решают.

Это по вертикали... А по горизонтали. Есть Токио районных городов, где около полусотни машин по дороге продаются аудио- и видеотехники. Здесь можно найти все, что производится в мире в названной области. Но ходить по всем магазинам не обязательно. Если вы, скажем, из СНГ, то для вас есть специальный семейный супермаркет, где имеется все, что интересует покупателя этого региона. В магазине есть секция и для "новых русских", и для простых



Улыбка японца.

Юбилею своего Союза мастак присягнул "Панараму мастацтваў"

Широкомасштабная экспозиция под названием "Панорама мастацтваў" открылась в Республіканскай мастацкай галерэі. Яна прысвечана 60-годдзю Беларускага саюза мастакоў і з'яўляецца іх сваясаблівым справаздачам на цяперашні час чарговага з'езда гэтай творчай арганізацыі.

Галоўны падзея не толькі гэтага года, але і ўсёй гісторыі існавання Саюза мастакоў называў вернісаж наменскіх мастакоў культуры Валерыя Гедрыш. Ён адзначыў, што азначнае выдзяленне мастацтва ў сацыяльна-культурнай сферы, у якім азначаваўся аб'ект гісторыі, так і аб сённяшнім дні нашай краіны.

Усёго ў экспазіцыі прадставлена больш чым 450 твораў усяго відаў і жанраў вылучаюцца мастацтва, у якіх стыль і напісак. Тут і графіка, і жывапіс, і скульптура, і дэкаратыўна-прыкладнае мастацтва. Дарчы, часта экспазіцыі размяшчаліся ў музеі сучаснага мастацтва. У ім выставлены работы мастакоў тэатра, кіно і тэлебачання.

Эдуард ПІВАВАР, БелТА.

Кансалідаваны бюджэт Беларусі за студзень—жнівень 1998 года выкаваны з дэфіцытам у 2,38 трыльёна рублёў

У студзені—верасні 1998 года ў бюджэт Беларускай дзяржавы, па даных Міністэрства фінансаў, паступіла 153,862,6 мільярд рублёў лахалю. Пры гэтым істотна знізілася доля палатковых паступленняў у агульным аб'ёме надходаў бюджэту (напрыклад, доля палатку на прыбытак складала 11,7 працэнта супраць 14,4 працэнта ў студзені—верасні 1997 года; палатку на дабытую вартасць — 25,7 працэнта супраць 30,3).

Сяргей СНЕПН.

Кіраўнік беларускай каталіцкай царквы запрасіў Папу Рымскага Іаана Паўла II наведаць Беларусь

Як паведамілі БелТА і Апостальскі Нуній у Беларусі Дамінік Грушоўскі, 17 кастрычніка, падчас аўдэнцыі ў рымскай пантыфіка групы беларускіх паломнікаў, кардынал Казімер Свентак афіцыйна запрасіў Іаана Паўла II наведаць Беларусь. "Калі Бог дазволіць, то прыеду", — сказаў Папа Рымскі і адзначыў, што атрымлівае ад каталікаў Беларусі мноства лістоў з просьбай наведаць іх краіну.

Каменішчыку гэтую падзею, Д.Грушоўскі заўважыў, што "ажыццявіць візіт практычна будзе вельмі цяжка і, як я мяркую, разліне на гэтым пытанні яшчэ будзе прымата". Калі ж візіт Іаана Паўла II у Беларусь адбудзецца, ён стане першым у гісторыі наведаваннем краіны Папам Рымскім.

Як раней паведаміў БелТА, больш за 900 хрысціян каталіцкага веравання ў Беларусі, якія ажыццявілі з 12 па 23 кастрычніка паломніцтва ў Ватыкан, 18 кастрычніка ўдзельнічалі ў шматлюднай урачыстай імшы на плошчы Святога Пятра ў Рыме, прысвечанай 20-годдзю пантыфіката Іаана Паўла II. Звяртаючыся да паломнікаў з усяго свету, рымскі пераісвятар

Сярэдняя наўная зароботная плата рабочых і служачых у Беларусі ў верасні гэтага года знізілася з 59 да 45 долараў ЗША

У верасні гэтага года прадоўжылася прыкметнае зніжэнне сярэдняй наўнай зароботнай платы рабочых і служачых у Беларусі. Сярэдняя наўная зарплата была эквівалентна 74 доларам па "нормым" наўным курсе, у ліпені — 73, у жніўні — 59, то ў верасні — 45 долараў, што на 24 працэнта менш за паказчык папярэдняга месяца.

Падзенне зарплат адбылося з-за 40-працэнтнага росту кошту долара на "нормым" рынку ў верасні пры росце зароботнай платы за гэты перыяд толькі на 5,4 працэнта (па даных Міністэрства статыстыкі і аналізу Беларусі, сярэдняя наўная зарплата рабочых і служачых у верасні складала 4.933.385 рублёў супраць 4.682.736 рублёў у жніўні).

Статусна па верасні гэтага года рэальная зарплата пачыналася амаль у два разы (у снежні 1997 года яна раўнялася 88 доларам).

Дзмітрый УЛАСАЎ.

Некаторыя віцебскія чыноўнікі выкрыты ў карупцыі і крадзяжы

Ад мільёна Беларускай рублёў да 300 долараў ЗША — такі "дыяпазон" хабару, які знаходзіцца ў сёння ў полі зору следчых органаў Віцебскай вобласці.

Па адным з такіх фактаў арыштаваны старшы ўпаўнаважаны аддзела крымінальнага вышуку Кастрычніцкага РАУС Віцебска. Мярэў міліцыя інкры

мінусе атрыманае хабару за саапрацаванне ў вызваленні ад крымінальнай адказнасці.

Справа аб крадзяжы аўтамабіля накіравана ў суд і на грамадзяніна Б. — вядучага інспектара ўпраўлення сацыяльнай абароны насельніцтва Віцебскага аблвыканкома.

Яўген ГАЙ, БелТА.

Дэмакратыя па-беларуску Народны ўніверсітэт "перасяляюць" у непрыстасаванае памяшканне

Не паспела "Народная воля" №188 за 20 кастрычніка паведамаць пра тое, што ў Пінску распачаў сваю працу Народны ўніверсітэт, як з гэтага горада прыйшло новае паведамленне. У мінулыя дзеньні заняткі ў Народным універсітэце праходзілі ў непрыстасаваным для гэтых мэт памяшканні. Гардскія ўлады забаранілі арэнду залы, дзе раней збіраліся слухачы.

Уладзімір КОТ.

Пачему? Як будоно один — всенародно избранный

Я постоянно смотрю РТР, но ни разу не слышал, чтобы президента России величали "всеенародно избранным". Почему? Может, там президента избирает не народ, а парламент? Вроде бы, нет. И в соседних с нами Литве, Польше, Украине президент тоже избирается всенародно. Хотелось бы услышать ответ на этот вопрос от ведущих передачи на БТ.

Хотя ответ и так ясен. Старая история "батьке", а потому говорят только то, что хочет он услышать и что полагает его престиж. Поэтому и не пускают на белорусское телевидение тех, кто думает иначе.

Н.ДЕДКОВ, житель г.Гродно.

Четыре колеса Завтра будут состязаться внедорожники

В воскресенье, в 11.00, "Белорусский клуб" откроет внедорожные соревнования, которые состоятся на бывшем военном полигоне рядом с Минском. Участником предостоят пройтись трассу, полную луж и грязи, выполнить различные задания, продемонстрировать водительское мастерство и возможности своих полноприводных автомобилей.

Василий КИСЕЛЕВ.

Классика казахской литературы помнящий у Беларусь

Мемориальная дошка у память аб класіку казахскай літаратуры, пісьменніка Мухтару Ауэзува ўваляна на фасадзе будынка сталінскай сярэдняй школы №143. Гэта навукавыя ўстаноў "памяці" на вуліцы, якая носіць імя пісьменніка.

Як паведамілі па ўпраўленні культуры Мінскага гарвыканкома, гэты памятник знак — першая значная работа маладога скульптара, студэнта Беларускай акадэміі мастацтваў Паўла Вайнішчы. У шчырмай адкрыцця мемарыяльнай дошкі прынялі ўдзел Надавычаны і Паўнамоцны пасол Рэспублікі Казахстан у нашай краіне Уладзімір Алесін, кіраўнік сталінскай "вертыкалі" ўлады — вядомая беларуская пісьменніца.

Аксана АСПІШЧАВА.

Валерий ШУКИН, правозащитник.







Воскресенье, 25 октября

**БТ**  
07.00 Доброе утро, Беларусь!  
08.00 Развлекательная программа "Возможно, они сошли с ума" (Великобритания — Австралия).  
08.30 Сделано в Беларуси. Мозырский нефтеперерабатывающий завод.  
08.45 Потребительская корзина. Социально-экономическая программа.  
09.00 Новости.  
09.15 "Все дело в шляпе и не только...". Развлекательная познавательная игра-викторина.  
09.40 Мультфильм. Путешествия, встречи, отходы.  
10.45 "Все нормально, мам!". Развлекательная программа.

Понедельник, 26 октября

**БТ**  
06.30 Доброе утро, Беларусь!  
07.00 Новости.  
07.10 Доброе утро, Беларусь!  
08.10 Репортаж.  
09.00 Новости.  
09.10 Телебарометр. Прогноз погоды.  
09.25 Потребительская корзина. Социально-экономическая программа.  
09.40 "Сегодня с вами...". Театральный художник Дмитрий Хомин.  
10.15 Здоровье. "Помощь детям — жертвам насилия".  
10.45 "Потерянные песни".  
11.00 Новости.  
11.15 Телебарометр "Династия-2. Семья Колби" (США).

Вторник, 27 октября

**БТ**  
06.30 Доброе утро, Беларусь!  
07.00 Новости.  
07.10 Доброе утро, Беларусь!  
08.10 "Сегодня с вами...". Президентский Республический Генеральный Воронцов.  
08.45 Потребительская корзина. Социально-экономическая программа.  
09.00 Новости.  
09.10 ТВ — школе. Белорусская литература. 11-й класс. Иван Шамкин. "Сердце на ладони".  
09.40 Четвертое измерение. Инновационные разработки белорусских ученых.  
10.05 Мультфильм.  
10.45 "Рябово. Осенний день". Киноцентр Кировского телевидения.  
11.00 Новости.

Среда, 28 октября

**БТ**  
06.30 Доброе утро, Беларусь!  
07.00 Новости.  
07.10 Доброе утро, Беларусь!  
08.10 "Сегодня с вами...". Президентский Республический Генеральный Воронцов.  
08.45 Потребительская корзина. Социально-экономическая программа.  
09.00 Новости.  
09.10 ТВ — школе. Белорусская литература. 8-й класс. Винцент Дунин-Марцинкевич. "Идиллия".  
09.40 Видеокурс английского языка. Передача 7-я.  
10.05 Многоголосие. Народы Беларуси: история, культура, быт.  
10.35 "Остров вдохновения".  
10.50 "Каша и фрукты". Короткометражный фильм для детей.

Четверг, 29 октября

**БТ**  
06.30 Доброе утро, Беларусь!  
07.00 Новости.  
07.10 Доброе утро, Беларусь!  
08.10 "Сегодня с вами...". Президентский Республический Генеральный Воронцов.  
08.45 Потребительская корзина. Социально-экономическая программа.  
09.00 Новости.  
09.10 Усадьба. Программа для дачников.  
09.35 Судьба моя и надежда. Социальная реабилитация инвалидов.  
10.00 "Все мы родом из детства". Третий Всебелорусский телевизионный конкурс талантов. Финал. Ч. 4-я.  
11.00 Новости.  
11.10 Телебарометр "Династия-2. Семья Колби" (США).

Пятница, 30 октября

**БТ**  
06.30 Доброе утро, Беларусь!  
07.00 Новости.  
07.10 Доброе утро, Беларусь!  
08.10 "Сегодня с вами...". Президентский Республический Генеральный Воронцов.  
08.45 Потребительская корзина. Социально-экономическая программа.  
09.00 Новости.  
09.10 ТВ — школе. Белорусская литература. 8-й класс. Адам Мицкевич и его время.  
09.35 Видеокурс английского языка. Передача 8-я.  
10.00 Телебон. "Белорусская песня". Ч. 1-я.

Суббота, 31 октября

**БТ**  
07.00 Доброе утро, Беларусь!  
08.00 Развлекательная программа "Возможно, они сошли с ума" (Великобритания — Австралия).  
08.30 Континент. Обзор международных событий.  
08.45 Потребительская корзина. Социально-экономическая программа.  
09.00 Новости.  
09.15 "Соловей и М.В. Горюнов в х/ф "Личный бинет" (Мосфильм)".  
10.35 Здоровье. "Музыкальный мир ребенка и его здоровье".  
11.00 Чемпионат мира по акробатике.  
12.05 Развлекательная программа "Все нормально, мам!".  
12.40 К. О. режиссер и не только...  
13.00 Сериял по выходным. "Звезды мирового футбола". 9-я с. "Это я — Мишель"

Воскресенье, 1 ноября

**БТ**  
07.00 Доброе утро, Беларусь!  
08.00 Развлекательная программа "Возможно, они сошли с ума" (Великобритания — Австралия).  
08.30 Сделано в Беларуси. Совместное предприятие "Дейкс — БелОМО".  
08.45 Потребительская корзина. Социально-экономическая программа.  
09.00 Новости.  
09.10 Телебон. "Белорусская песня". Ч. 2-я.  
10.05 Тубофетив. Путешествия, встречи, отходы.  
10.30 Развлекательная программа "Все нормально, мам!".  
11.00 Теннис. Международный турнир. Женщины.  
12.00 Музыкально-развлекательная программа "Маршевое поле".  
12.25 Художественно-публицистическая программа "Белорусский дом".  
12.55 Олимп.  
13.10 Сериял по выходным. "Звезды мирового футбола". 10-я с. "Рождение звезды Александры дель Пьеро" (Италия).

11.20 Арсенал. Программа об армии.  
11.45 Белорусский дом. "Наследие".  
12.15 "Белая звезда". Международный фестиваль драматических театров в Бресте.  
12.55 Олимп.  
13.10 Сериял по выходным. "Звезды мирового футбола". 8-я с. "Лидеры мирового футбола" (Италия).  
14.20 Сельчане. Дзержинский район.  
14.20 "Золотые ключи". Телефестиваль народного творчества.  
15.10 Бон тон. Тележурнал моды.  
15.35 Силан. Телевизионный спортивный клуб.  
16.25 "Зорная роща". Телеконкурс молодых артистов эстрады.  
17.00 Голка. Митин в приключенческом х/ф "Ангел" (Германия).  
17.25 Телевикторина.  
18.45 "Земляки". Светлогорский район.  
19.40 Колыбельная.  
20.00 Резонанс.

17.40 Гости в дом. К Международному дню ООН.  
18.10 Телебарометр "Династия-2. Семья Колби" (США).  
18.25 "А музыка звучит...". Игривая ансамбль народных инструментов семьи Леончиков.  
19.00 Новости.  
19.15 "Сегодня с вами...". Министр юстиции Республики Беларусь Генеральный Воронцов.  
19.45 Детский тайм.  
20.25 "Смешная — не грех". Развлекательная программа "Понедельник с "Христосфором".  
20.40 Колыбельная.  
21.00 Панорама.  
21.40 Событие.  
21.50 Белорусский хит-парад.  
22.00 Фильмы нашей памяти. И.Скобелев. С.Бондарчук в х/ф "Сергея" (Москва).  
23.15 Телевизионный Дом кино.  
23.45 Новости.

11.15 Телебарометр "Династия-2. Семья Колби" (США).  
12.00 Тубофетив. Путешествия, встречи, отходы.  
12.25 Беззвучный.  
13.10 "Земляки". Светлогорский район.  
14.05 Автопарк.  
14.15 Бон тон. Тележурнал моды.  
14.40 "Махана, 9". Информационно-аналитическая программа по письмам читателей.  
15.00 Новости.  
15.15 Видеокурс английского языка. Передача 7-я.  
16.40 Педагогический экран. Реформа начальной школы. Прямая линия.  
17.25 Уроки Н.Новикова.  
17.00 Новости (с субтитрами).  
17.10 "Радость жизни". Тележурнал о развитии деревни Петри Кривеньком (Мядельский район).  
17.40 Многоголосие. Народы Беларуси: история, культура, быт.

11.00 Новости.  
11.15 Телебарометр "Династия-2. Семья Колби" (США).  
12.00 Континентальный полигон.  
12.25 "А музыка звучит...". Концертная программа с участием белорусских исполнителей фестиваля "Рок-коронация-98".  
13.00 Новости.  
13.10 Видеомониторинг.  
14.10 Музыкальный салон с Элеонорой Езерской. Гость программы — композитор Игорь Крутой.  
14.40 Паргад. Передача для безработных.  
15.00 Новости.  
15.10 Видеокурс немецкого языка. Передача 11-я.  
15.30 "5 + 5". Информационно-развлекательная программа для старшей школы.  
16.00 Чемпионат мира по акробатике.  
17.00 Новости (с субтитрами).  
17.10 Монолог. Писатель Нина Мавеева.  
17.40 Многоголосие. Народы Беларуси: история, культура, быт.

11.00 Новости.  
11.15 Телебарометр "Династия-2. Семья Колби" (США).  
12.00 Континентальный полигон.  
12.25 "А музыка звучит...". Концертная программа с участием белорусских исполнителей фестиваля "Рок-коронация-98".  
13.00 Новости.  
13.10 Видеомониторинг.  
14.10 Музыкальный салон с Элеонорой Езерской. Гость программы — композитор Игорь Крутой.  
14.40 Паргад. Передача для безработных.  
15.00 Новости.  
15.10 Видеокурс немецкого языка. Передача 11-я.  
15.30 "5 + 5". Информационно-развлекательная программа для старшей школы.  
16.00 Чемпионат мира по акробатике.  
17.00 Новости (с субтитрами).  
17.10 Монолог. Писатель Нина Мавеева.  
17.40 Многоголосие. Народы Беларуси: история, культура, быт.

11.00 Новости.  
11.15 Телебарометр "Династия-2. Семья Колби" (США).  
12.00 Континентальный полигон.  
12.25 "А музыка звучит...". Концертная программа с участием белорусских исполнителей фестиваля "Рок-коронация-98".  
13.00 Новости.  
13.10 Видеомониторинг.  
14.10 Музыкальный салон с Элеонорой Езерской. Гость программы — композитор Игорь Крутой.  
14.40 Паргад. Передача для безработных.  
15.00 Новости.  
15.10 Видеокурс немецкого языка. Передача 11-я.  
15.30 "5 + 5". Информационно-развлекательная программа для старшей школы.  
16.00 Чемпионат мира по акробатике.  
17.00 Новости (с субтитрами).  
17.10 Монолог. Писатель Нина Мавеева.  
17.40 Многоголосие. Народы Беларуси: история, культура, быт.

11.00 Новости.  
11.15 Телебарометр "Династия-2. Семья Колби" (США).  
12.00 Континентальный полигон.  
12.25 "А музыка звучит...". Концертная программа с участием белорусских исполнителей фестиваля "Рок-коронация-98".  
13.00 Новости.  
13.10 Видеомониторинг.  
14.10 Музыкальный салон с Элеонорой Езерской. Гость программы — композитор Игорь Крутой.  
14.40 Паргад. Передача для безработных.  
15.00 Новости.  
15.10 Видеокурс немецкого языка. Передача 11-я.  
15.30 "5 + 5". Информационно-развлекательная программа для старшей школы.  
16.00 Чемпионат мира по акробатике.  
17.00 Новости (с субтитрами).  
17.10 Монолог. Писатель Нина Мавеева.  
17.40 Многоголосие. Народы Беларуси: история, культура, быт.

11.00 Новости.  
11.15 Телебарометр "Династия-2. Семья Колби" (США).  
12.00 Континентальный полигон.  
12.25 "А музыка звучит...". Концертная программа с участием белорусских исполнителей фестиваля "Рок-коронация-98".  
13.00 Новости.  
13.10 Видеомониторинг.  
14.10 Музыкальный салон с Элеонорой Езерской. Гость программы — композитор Игорь Крутой.  
14.40 Паргад. Передача для безработных.  
15.00 Новости.  
15.10 Видеокурс немецкого языка. Передача 11-я.  
15.30 "5 + 5". Информационно-развлекательная программа для старшей школы.  
16.00 Чемпионат мира по акробатике.  
17.00 Новости (с субтитрами).  
17.10 Монолог. Писатель Нина Мавеева.  
17.40 Многоголосие. Народы Беларуси: история, культура, быт.

11.00 Новости.  
11.15 Телебарометр "Династия-2. Семья Колби" (США).  
12.00 Континентальный полигон.  
12.25 "А музыка звучит...". Концертная программа с участием белорусских исполнителей фестиваля "Рок-коронация-98".  
13.00 Новости.  
13.10 Видеомониторинг.  
14.10 Музыкальный салон с Элеонорой Езерской. Гость программы — композитор Игорь Крутой.  
14.40 Паргад. Передача для безработных.  
15.00 Новости.  
15.10 Видеокурс немецкого языка. Передача 11-я.  
15.30 "5 + 5". Информационно-развлекательная программа для старшей школы.  
16.00 Чемпионат мира по акробатике.  
17.00 Новости (с субтитрами).  
17.10 Монолог. Писатель Нина Мавеева.  
17.40 Многоголосие. Народы Беларуси: история, культура, быт.

13.00 Вести.  
13.30 Федерация.  
14.10 Парламентский час.  
15.10 Сериял "Закон и порядок".  
16.00 Диалог о животных.  
17.00 Футбол. Чемпионат России. "Спартак" (Москва) — "Шинник" (Ярославль).  
18.00 Зеркало.  
19.55 Мелодрама "Военно-полевой роман" (1987 г.).  
21.25 "Любовь-22".  
22.20 Декоративная часть.  
22.45 Комедия "Берни" (Франция).

15.15 "Позовните Кузе!"  
15.30 Сериял "Первые поцелуи".  
16.30 "Башня".  
16.30 "Синдикат".  
16.30 "Золото Неаполя".  
16.30 "Позовните Кузе!".  
18.40 Док. экр. "История одного события".  
19.30 Подробности.  
19.45 "Любовь с первого взгляда".  
20.15 "Позовните Кузе!".  
21.50 Акция матата.  
22.45 Декоративная часть.

07.05, 11.30, 13.30, 19.30, 23.10 Новости культуры.  
07.25 Х/ф "Чиполлино".  
08.45 Поклонники Терпсихоры.  
09.00, 15.00, 17.00 Новости.  
09.05 Х/ф "Холм".  
11.10 Ш.Ю. "Вальсированная ночь".  
08.15 Декоративная часть.  
08.25 Доброе утро, Россия!  
09.00 Сериял "Санта-Барбара".  
09.45 Музыка, музыка.  
10.00, 16.00, 19.00, 23.00 Вести.  
10.15 "Позовните Кузе!".  
15.30 Сериял "Первые поцелуи".  
16.30 "Башня".  
17.05 Детские "Цены головы".  
18.30 Декоративная часть.  
18.40 Док. экр. "История одного события".  
19.30 Подробности.  
19.45 "Ангел" представляет.  
20.15 Психологическая драма "Спаситель".  
21.55 Сериял "Пси фактор".  
22.45 Декоративная часть.

07.00 Программа передач.  
07.05, 11.30, 13.30, 19.30, 23.00 Новости культуры.  
07.25 Д/ф "Я вспоминаю... Ю.И.Солнцева".  
08.15 Декоративная часть.  
08.25 Доброе утро, Россия!  
09.00 Сериял "Санта-Барбара".  
09.45 Музыка, музыка.  
10.00, 16.00, 19.00, 23.00 Вести.  
10.15 "Позовните Кузе!".  
15.30 Сериял "Первые поцелуи".  
16.30 "Башня".  
17.05 Психологическая драма "Спаситель".  
21.55 Сериял "Пси фактор".  
22.45 Декоративная часть.

06.00 Доброе утро, Россия!  
07.05, 11.30, 13.30, 19.30, 23.00 Новости культуры.  
07.25 Д/ф "Я вспоминаю... Ю.И.Солнцева".  
08.15 Декоративная часть.  
08.25 Доброе утро, Россия!  
09.00 Сериял "Санта-Барбара".  
09.45 Музыка, музыка.  
10.00, 16.00, 19.00, 23.00 Вести.  
10.15 "Позовните Кузе!".  
15.30 Сериял "Первые поцелуи".  
16.30 "Башня".  
17.05 Психологическая драма "Спаситель".  
21.55 Сериял "Пси фактор".  
22.45 Декоративная часть.

06.00 Доброе утро, Россия!  
07.05, 11.30, 13.30, 19.30, 23.00 Новости культуры.  
07.25 Д/ф "Я вспоминаю... Ю.И.Солнцева".  
08.15 Декоративная часть.  
08.25 Доброе утро, Россия!  
09.00 Сериял "Санта-Барбара".  
09.45 Музыка, музыка.  
10.00, 16.00, 19.00, 23.00 Вести.  
10.15 "Позовните Кузе!".  
15.30 Сериял "Первые поцелуи".  
16.30 "Башня".  
17.05 Психологическая драма "Спаситель".  
21.55 Сериял "Пси фактор".  
22.45 Декоративная часть.

06.00 Доброе утро, Россия!  
07.05, 11.30, 13.30, 19.30, 23.00 Новости культуры.  
07.25 Д/ф "Я вспоминаю... Ю.И.Солнцева".  
08.15 Декоративная часть.  
08.25 Доброе утро, Россия!  
09.00 Сериял "Санта-Барбара".  
09.45 Музыка, музыка.  
10.00, 16.00, 19.00, 23.00 Вести.  
10.15 "Позовните Кузе!".  
15.30 Сериял "Первые поцелуи".  
16.30 "Башня".  
17.05 Психологическая драма "Спаситель".  
21.55 Сериял "Пси фактор".  
22.45 Декоративная часть.

06.00 Доброе утро, Россия!  
07.05, 11.30, 13.30, 19.30, 23.00 Новости культуры.  
07.25 Д/ф "Я вспоминаю... Ю.И.Солнцева".  
08.15 Декоративная часть.  
08.25 Доброе утро, Россия!  
09.00 Сериял "Санта-Барбара".  
09.45 Музыка, музыка.  
10.00, 16.00, 19.00, 23.00 Вести.  
10.15 "Позовните Кузе!".  
15.30 Сериял "Первые поцелуи".  
16.30 "Башня".  
17.05 Психологическая драма "Спаситель".  
21.55 Сериял "Пси фактор".  
22.45 Декоративная часть.

06.00 Доброе утро, Россия!  
07.05, 11.30, 13.30, 19.30, 23.00 Новости культуры.  
07.25 Д/ф "Я вспоминаю... Ю.И.Солнцева".  
08.15 Декоративная часть.  
08.25 Доброе утро, Россия!  
09.00 Сериял "Санта-Барбара".  
09.45 Музыка, музыка.  
10.00, 16.00, 19.00, 23.00 Вести.  
10.15 "Позовните Кузе!".  
15.30 Сериял "Первые поцелуи".  
16.30 "Башня".  
17.05 Психологическая драма "Спаситель".  
21.55 Сериял "Пси фактор".  
22.45 Декоративная часть.

09.45 Д/ф "Пятый океан".  
09.55 Сериял "Легенда о затерянном городе".  
10.50 От "Вилла".  
11.15 Большие деньги.  
11.40 Музыкальный фильм "Танцы рока".  
14.05 Мультфильм "Кентервильское пришествие".  
14.30 Своя игра.  
15.15 Телеигра "Ключи от форта Байяр".  
17.00 Итого. Предисловие.  
17.35 "Джеймс Бонд — агент 007". Фильм 8-й. "Живи и дай умереть другим".  
19.45 Куклы.  
20.50 Детский мир.  
21.25 Х/ф "Пора цветения". (1993 г.).

07.05, 17.05 Дорожный патруль.  
07.15 ДУСК-канал.  
07.50 Мультфильм "Мышьон-недотепа".  
11.40 Откуда музыка берется?  
11.50 "Хто мы?".  
12.20 Без визы.  
12.35 Положение вещей.  
13.45 Л.Полтой. "Воскресенье".  
14.55 Живое дерево ремесел.  
15.05 Сериял "Школьный учитель".  
15.55 "Люкомур".  
16.15 "Алкоголь".  
16.40 Архитектура эпохи тоталитаризма.  
17.05 "2003".  
17.10 Академия спорта.  
17.30 Мир авиации.  
17.35 "15-й полдень".  
17.40 Д/ф "Я вспоминаю... Ю.И.Солнцева".  
19.15 Чужо-сказка.  
19.50 "Куклы".  
20.15 "Куклы".  
20.45 Последняя новост...

18.35 "Завещание ХХ века".  
19.15 Чужо-сказка.  
19.50 Д/ф "История одной коллекции".  
09.00, 11.00, 13.00, 15.00, 18.00, 21.00 Сегодня.  
09.15 Вера в "Итогах".  
22.35 "Итоги" с Виктором Шендеровичем.  
10.35 Итого. Ночной разговор.  
11.20 "Старый телевизор".  
13.25 Сериял "Любовь и тайны Сансет Бич".  
14.10 Сегодня.  
15.15 Мультисериал "Возвращение на планету Обезьяны".  
16.45 Впрок.  
17.40 Криминал.  
18.45 Док. сериал "В фокусе — семья".  
18.45 Азбука "Новый Эдем".  
20.30 Сериял "Камо грядеши".  
21.30 Служба 01.  
22.00 Детский мир.

17.35 Браво, Лейферчук!  
18.00 "На фоне Пушкина".  
18.10 Боевой сериал.  
18.45 Док. сериал "XX века".  
19.15 Чужо-сказка.  
19.50 "Тайны портрета фойе".  
20.15 Д/ф "Валетная полоса".  
20.45 Последняя новост...  
21.05 Х/ф "Симаррон". Ч. 2-я.  
21.15 Формула безопасности.  
22.30 Вспомни конкурс им. П.И.Чайковского.  
05.00 Сегодня утром.  
08.10 Сериял "На углу, у Патриарших...".  
09.00, 11.00, 13.00, 15.00, 18.00, 21.00 Сегодня.  
09.15 Х/ф "Друг мой, Коля!".  
10.15 "Старый телевизор".  
13.25 Сериял "Любовь и тайны Сансет Бич".  
14.10 Сегодня.  
15.15 Мультисериал "Возвращение на планету Обезьяны".

17.35 Браво, Лейферчук!  
18.00 "На фоне Пушкина".  
18.10 Боевой сериал.  
18.45 Док. сериал "XX века".  
19.15 Чужо-сказка.  
19.50 "Тайны портрета фойе".  
20.15 Д/ф "Валетная полоса".  
20.45 Последняя новост...  
21.05 Х/ф "Симаррон". Ч. 2-я.  
21.15 Формула безопасности.  
22.30 Вспомни конкурс им. П.И.Чайковского.  
05.00 Сегодня утром.  
08.10 Сериял "На углу, у Патриарших...".  
09.00, 11.00, 13.00, 15.00, 18.00, 21.00 Сегодня.  
09.15 Х/ф "Друг мой, Коля!".  
10.15 "Старый телевизор".  
13.25 Сериял "Любовь и тайны Сансет Бич".  
14.10 Сегодня.  
15.15 Мультисериал "Возвращение на планету Обезьяны".

16.45 Поэт Галина Горчакова.  
17.05 "2003".  
17.10 "Российский курьер".  
17.50 Новое кино.  
18.15 "Беседы о русской культуре".  
18.45 "Завещание ХХ века".  
19.15 Чужо-сказка.  
19.50 "Время музыки".  
20.20 "Осенние портреты".  
20.45 Последняя новост...  
21.05 Х/ф "Короткая встреча".  
22.30 Джаз-фестиваль.  
05.00 Сегодня утром.  
08.10 Сериял "На углу, у Патриарших...".  
09.00, 11.00, 13.00, 15.00, 18.00, 21.00 Сегодня.  
09.15 Комедия "Мелочная жизнь".  
10.35 Док. сериал "Итоги века".  
11.20 "Старый телевизор".  
13.25 Сериял "Любовь и тайны Сансет Бич".  
14.10 Сегодня.  
15.15 "Русский век".

15.45 Сериял "Зена — королева воинов".  
16.30 Футбольный клуб.  
17.30 Впрок.  
17.40 Криминал.  
18.40 Герой дня.  
18.55 Фантастический боевик "Киборг-получеловек-III".  
19.45 Европа сегодня.  
20.15 Вечерняя.  
20.30 Х/ф "Адютант его превосходительства".  
21.45 Мюзикл.  
22.00 Боевик "Тайная миссия".

15.45 Сериял "Зена — королева воинов".  
16.30 Футбольный клуб.  
17.30 Впрок.  
17.40 Криминал.  
18.40 Герой дня.  
18.55 Фантастический боевик "Киборг-получеловек-III".  
19.45 Европа сегодня.  
20.15 Вечерняя.  
20.30 Х/ф "Адютант его превосходительства".  
21.45 Мюзикл.  
22.00 Боевик "Тайная миссия".

15.45 Сериял "Зена — королева воинов".  
16.30 Футбольный клуб.  
17.30 Впрок.  
17.40 Криминал.  
18.40 Герой дня.  
18.55 Фантастический боевик "Киборг-получеловек-III".  
19.45 Европа сегодня.  
20.15 Вечерняя.  
20.30 Х/ф "Адютант его превосходительства".  
21.45 Мюзикл.  
22.00 Боевик "Тайная миссия".

**СТОМАТОЛОГИЧЕСКАЯ ПОЛИКЛИНИКА**  
Все виды стоматологических услуг.  
Международный стандарт качества.  
Эффективное обезболивание.  
Гарантия.  
Умеренные цены. Взрослым от 14 и детям от 4 лет.  
Осенние скидки:  
Мы заботимся о ваших зубах с самого рождения!  
Минск, пер.Козлова 4а (ст.м. Тракторный завод)  
Звоните и приезжайте!  
(017) 235 33 02, 235 24 43  
Пн-Пт 10-18 ч. Суббота 10-16 ч. Воскресенье 10-14 ч.

**спутниковые эфирные антенны**  
для квартирных антенн  
системы индивидуального и коллективного приема  
низкие цены  
широкий выбор  
ремонт под ключ  
разводка на любые расстояния  
т. 227-05-03  
т. 227-24-43

**Адрес редакции:**  
220030, Минск, вул.Энгельса, 34а.  
Примьная: (017) 229-28-71.  
Тэл./факс рекламного отдела: 229-29-04.  
**Индекс 63222.**  
**Заснавальнік і галоўны рэдактар Іосіф СЯРЭДЗІЧ**  
У сувязі з асугнаціямі магчымасці рэдакцыі матэрыялы не рэзюмэ і не вяртае, правы ўсталяваны ў пераходны перыяд на гэтай. За інфармацыя, размяшчаючы ў рэкламных аб'явах, рэдакцыя адказнасці не прымае.  
Рэгістрацыйнае пасведчэнне №246. Нумар гэтых надрукаваных з дыяпазітай у РП "Мадэры". Адрес: г. Минск, вул. Я. Харужа, 13. Падапісанні ў друку ў 21.00. Фармат А-2. Тэрмін суботы — 61050 жэ. у другія дні — 55000 жэ. Заказ №1256